

**MEHR WISSEN** über die  
Dolomiten & Südtirol  
Hörbeiträge während der Busfahrt



Hear  
Dolomites

**INFORMAZIONI** sulle  
Dolomiti e Alto Adige  
Ascoltare file audio durante il viaggio in autobus

**INFORMATION** about Dolomites  
and Südtirol/Alto Adige  
Audio information during the bus ride



# SHUTTLE



www.sfnso.it

Il modo migliore per arrivare nel cuore del “Dolomiti Patrimonio Mondiale UNESCO” sostenibile e rispettoso dell’ambiente.

Der beste Weg direkt ins Herz vom „Dolomiten UNESCO Welterbe“, nachhaltig und umweltschonend.

The best way directly into the heart of the “Dolomites UNESCO World Heritage”, sustainable and environmentally friendly.

|  | ROUND TRIP TICKET | ONE WAY TICKET |
|--|-------------------|----------------|
| <b>Erwachsene / adulti / adults</b>  | <b>15,00 €</b>    | <b>8,00 €</b>  |
| bis <b>5,99</b> Jahre / fino a <b>5,99</b> anni / till <b>5,99</b> years   | <b>GRATIS</b>     | <b>GRATIS</b>  |
| Jahre (ohne Begleitung eines Erw.)<br>anni (senza essere accompagnato da un adulto)<br>years (Unaccompanied by an adult)   | <b>8,00 €</b>     | <b>4,00 €</b>  |
| Jahre (in Begleitung eines Erw.)<br>anni (accompagnato da un adulto)<br>years (accompanied by an adult)  | <b>GRATIS</b>     | <b>GRATIS</b>  |
| <b>Hunde / cani / dogs</b>   | <b>8,00 €</b>     | <b>4,00 €</b>  |
| <b>Kurzstrecken</b> (Misurina Rif. Genzianella – Toblach)<br><b>tragitto breve</b> (Misurina Rif. Genzianella – Dobbiaco)<br><b>short haul</b> (Misurina Rif. Genzianella –Toblach/Dobbiaco) |                   | <b>4,00 €</b>  |

- **KEINE GÜLTIGKEIT:** Holidaypässe und alle anderen Gästekarten (\*).
- **NON SONO VALIDI:** Holidaypass e altre carte ospiti (\*).
- **NO VALID:** Holidaypass and all other Guest Cards (\*).

\* South Tyrol GUEST CARD Alto Adige, Mobilcards, Museumobil Cards, Bikemobil Cards, Wertkarten / carte valore / value cards

**Anmeldepflicht** für Gruppen über 15 Personen.  
**Registrazione obbligatoria** per gruppi di oltre 15 pers.  
**Obligatory registration** for groups over 15 pers.



## Toblach &gt; Drei Zinnen - Auronzohütte / Dobbiaco &gt; Tre Cime - Rifugio Auronzo

|                                      |       | 1     |       |       |       | 1     |       |                                      |
|--------------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--------------------------------------|
| Toblach Busbahnhof                   | 08:15 | 09:15 | 09:45 | 12:45 | 14:45 | 15:45 | 16:15 | Dobbiaco Autostazione                |
| Toblach Zugbahnhof                   | 08:20 | 09:20 | 09:50 | 12:50 | 14:50 | 15:50 | 16:20 | Dobbiaco Stazione FS                 |
| Toblacher See                        | 08:24 | 09:24 | 09:54 | 12:54 | 14:54 | 15:54 | 16:24 | Lago di Dobbiaco                     |
| Landro / Drei Zinnen Blick           | 08:32 | 09:32 | 10:02 | 13:02 | 15:02 | 16:02 | 16:32 | Landro / Punto pan. Tre Cime         |
| Dürrensee                            | 08:33 | 09:33 | 10:03 | 13:03 | 15:03 | 16:03 | 16:33 | Lago di Landro                       |
| Abzweigung Misurina                  | 08:35 | 09:35 | 10:05 | 13:05 | 15:05 | 16:05 | 16:35 | Bivio Misurina                       |
| <b>A</b> Misurina - Rif. Genzianella | 08:43 | 09:43 | 10:13 | 13:13 | 15:13 | 16:13 | 16:43 | Misurina - Rif. Genzianella <b>A</b> |
| Drei Zinnen / Auronzohütte           | 09:05 | 10:05 | 10:35 | 13:35 | 15:35 | 16:35 | 17:05 | Tre Cime / Rifugio Auronzo           |

## Drei Zinnen - Auronzohütte &gt; Toblach / Tre Cime - Rifugio Auronzo &gt; Dobbiaco

|                                      |       | 1     |       |       |       | 1     |       |                                      |
|--------------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--------------------------------------|
| Drei Zinnen / Auronzohütte           | 09:07 | 10:07 | 10:37 | 13:37 | 15:37 | 16:37 | 17:37 | Tre Cime / Rifugio Auronzo           |
| <b>E</b> Misurina - Rif. Genzianella | 09:20 | 10:20 | 10:50 | 13:50 | 15:50 | 16:50 | 17:50 | Misurina - Rif. Genzianella <b>E</b> |
| Abzweigung Misurina                  | 09:28 | 10:28 | 10:58 | 13:58 | 15:58 | 16:58 | 17:58 | Bivio Misurina                       |
| Dürrensee                            | 09:29 | 10:29 | 10:59 | 13:59 | 15:59 | 16:59 | 17:59 | Lago di Landro                       |
| Landro / Drei Zinnen Blick           | 09:31 | 10:31 | 11:01 | 14:01 | 16:01 | 17:01 | 18:01 | Landro / Punto pan. Tre Cime         |
| Toblacher See                        | 09:38 | 10:38 | 11:08 | 14:08 | 16:08 | 17:08 | 18:08 | Lago di Dobbiaco                     |
| Toblach Zugbahnhof                   |       |       | 11:13 | 14:13 | 16:13 | 17:13 | 18:13 | Dobbiaco Stazione FS                 |
| Toblach Busbahnhof                   | 09:44 | 10:44 | 11:15 | 14:15 | 16:15 | 17:15 | 18:15 | Dobbiaco Autostazione                |

1 = 18.07.20 – 19.09.2020

**E** = Abfahrt Drei Zinnen: keine Mitnahme bis Lago d'Antorno und Misurina/Genzianella  
Haltestelle Lago d'Antorno: keine Mitnahme bis Misurina/Genzianella  
Partenza Tre Cime: non consentita la salita per Lago d'Antorno e Misurina/Rif. Genzianella  
Fermata Lago d'Antorno: non consentita la salita per Misurina/Rif. Genzianella  
Departure „Drei Zinnen“: no transfer to Lago d'Antorno and Misurina/Genzianella  
Bus stop Lago d'Antorno: no transfer to Misurina/Genzianella

**A** = hält nur zum Aussteigen  
solo discesa (non è consentita la salita per Rif. Auronzo!)  
only exit

## WICHTIG / IMPORTANTE / IMPORTANT!

- Die Anzahl der Fahrgäste ist begrenzt!  
Numero passeggeri limitato!  
Passenger numbers are limited!
- Fahrplan: Änderungen und Ausfälle möglich.  
Orario: Salvo modifiche.  
Timetables are subject to change.
- Einsatz von Zusatzbusse bei Bedarf nach Verfügbarkeit.  
Bus aggiuntivo in caso straordinario.  
More coaches will be made available if needed but subject to their availability.

SICHER UNTERWEGS  
SICURI IN VIAGGIO  
SAFELY on LOCAL public TRANSPORT

Pflicht: Mund und Nase bedecken.  
Obbligatorio: copri bocca e naso.  
You must cover your nose and mouth during travel.



Nur die ausgewiesenen Plätze benutzen.  
Siediti solo nei posti consentiti.  
Only designated spaces may be used.



Mindestabstand zu anderen weiterhin einhalten.  
Mantieni la distanza minima dagli altri passeggeri.  
A safe distance must be maintained at all the times.



Steige geordnet ein und aus, benutze die ausgewiesenen Türen für Ein- und Ausstieg. Die öffentlichen Verkehrsmittel werden mindestens einmal pro Tag gereinigt und desinfiziert.

Sali e scendi in modo ordinato, utilizza le porte indicate per la salita e la discesa. I mezzi pubblici vengono igienizzati e disinfettati almeno una volta al giorno.

Get on and off in an orderly way, use the doors indicated for the ascent and descent. All buses are cleaned and disinfected at last once a day.

840 000 471



suedtirolmobil.info  
altoadigeomobilità.info  
suedtirolmubilità.info